

KÄYTTÖOHJE

Nasolin® Humidose -nenäsumute nenän limakalvon kostutukseen

Käyttötarkoitus ja käyttäjät

Nasolin Humidose -nenäsumute on tarkoitettu nenän limakalvojen kostuttamiseen. Sitä käytetään erityisesti (esim. kuiva ilma, huoneiden ilmastointi ja lämmittäminen, ilmassa oleva siitepöly ja pöly) johtuvaan nenän limakalvojen kuivuuteen, nenän karstoittumiseen ja tukkoisen nenän avaamiseen ennen lääkesumutteen annostelua. Nenän limakalvon kostutus johtaa suotuisiin vaikutuksiin, kuten vähentyneeseen nenän tukkoisuuteen, helpottuneeseen hengittämiseen sekä lääkkeellisen nenäsumutteen tehon paranemiseen. Nasolin Humidose -nenäsumute on tarkoitettu henkilökohtaiseen käyttöön.

Nasolin Humidose -nenäsumutetta voidaan käyttää sekä aikuisilla että lapsilla.

Älä käytä Nasolin Humidose

-nenäsumutetta jos

- olet allerginen (yliherkkä) bentsalkoniumkloridille tai muille Nasolin Humidosen sisältämille aineosille.

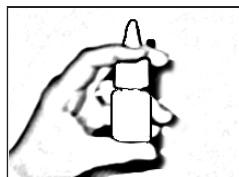
Mahdolliset haittavaikutukset

Paikalliseen annosteluun voi liittyä ohimenevää nenän kutinaa ja aivastelua. Valmisteen sisältämä bentsalkoniumkloridi voi aiheuttaa ihoreaktioita joillekin käyttäjille. Ota yhteys lääkäriin tai apteekkiin, jos epäilet Nasolin Humidosen aiheuttamaa haittavaikutusta. Tuotteeseen liittyvistä vakavista vaaratilanteista tulee ilmoittaa valmistajalle ja valvovalle viranomaiselle (Lääkealan turvallisuus- ja kehittämiskeskus Fimea puh: 029 522 3341). Tämä on tärkeää valmisteen hyöty-/haittasuhteen jatkuvan seurannan kannalta.

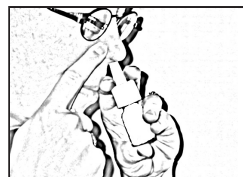
Miten Nasolin Humidose -nenäsumutetta käytetään

Sumuta 1–2 annosta nenäsumutetta kuivalle nenän limakalvolle tarvittaessa. Tarvittaessa voidaan käyttää suurempaa annosta liuosta esimerkiksi karstaisen nenän limakalvojen huuhtomiseen. Liuosta voidaan käyttää myös tukkoisen nenän avaamiseen ennen lääkkeellisen nenäsumutteen annostelua. Käyttäessäsi valmistetta ensimmäistä kertaa, sumuta 3–6 kertaa ilmaan tasaisen sumutteen aikaansaamiseksi. Myös myöhemmin on hyvä varmistaa sumutteen tasaisuus 1–2 koesumutuksella. Pidä pulloa kuvan 1 osoittamalla tavalla siten, että pullon pohja on peukaloasi vasten ja suuttimen reuna etu- ja keskisormesi välissä. Sumuta painaen suutin alas pullon pohjaa kohti.

Kuva 1



Kuva 2



Laita suutin kuvan 2 mukaisesti sieraimeen ja sumuta tuotetta annostelun mukaisesti nenäonteloon. Hengitä sisään nenän kautta ja sulje toinen sierain painamalla sitä kevyesti etusormella, kun sumutat. Sumuta sitten toiseen sieraimeen. Huuhdo suutin ja suojakorkki käytön jälkeen lämpimällä vedellä ja kuivaa huolellisesti. Suutin voidaan irrottaa

pullostavaroavasti vetäen puhdistusta varten. Kokoa osat yhteen lopuksi. Jos sinulla on Nasolin Humidosen käyttöön liittyviä kysymyksiä, ota yhteyttä lääkäriin tai apteekkiin.

Koostumus

Nasolin Humidose -nenäsumute sisältää natriumkloridia (7,72 mg/ml), kaliumkloridia (0,42 mg/ml), kalsiumkloridia (0,16 mg/ml), bentsalkoniumkloridia (säilytysaine) sekä vettä.

Säilytys ja hävittäminen

Säilytä alle 25 °C. Älä jäähdytä tai jäädytä.

Säilytä poissa lasten ulottuvilta ja näkyviltä.

Älä käytä koteloon ja etikettiin painetun viimeisen käyttöpäivämäärän jälkeen.

Tuotetta ei pidä heittää viemäriin eikä hävittää talousjätteiden mukana. Vie tarpeeton tuote apteekkiin hävitettäväksi. Näin menetellen suojelet luontoa.

Pakkauskoot

Nasolin Humidose 50 ml

Valmistaja

Orion Oyj
Orionintie 1
02200 Espoo

Käyttöohje tarkistettu

17.09.2024



Lääkinnällinen laite



Valmistaja



Lue käyttöohjeet ennen käyttöä



Eränumero



Viimeinen käyttöpäivä



Lämpötilan yläraja



Varoitus



Yksilöllinen laitetunniste



Lajittele kotelo kartonkina



Lajittele pakkausseloste paperina



Lajittele pullo muovina

BRUKSANVISNING

Nasolin® Humidose nässpray för återfuktande av nässlemhinnan

Användningsändamål och användare

Nasolin Humidose nässpray är avsett för fuktande av nässlemhinnan. Sprayen lämpar sig för behandling av torr näsa (oberoende av orsak; såsom torr luft, luftkonditionering eller uppvärmning inomhus, pollen och damm i luften), för att lösgöra krustor, och för att öppna en täppt näsa inför dosering av läkemedelsspray. Ett återfuktande av nässlemhinnan ger flera positiva effekter, som t.ex. lindrad nästäppa, en lättare andning och en förbättring av effekten av läkemedelsspray.

Nasolin Humidose nässprayflaskan är avsedd för personligt bruk av en enda användare.

Nasolin Humidose nässpray lämpar sig för både vuxna och barn.

Använd inte Nasolin Humidose nässpray om

- du är allergisk (överkänslig) mot bensalkoniumklorid eller något annat innehållsämne i Nasolin Humidose.

Eventuella biverkningar

Den lokala doseringen i näsan kan orsaka tillfällig klåda och nysningar. Hjälpmämnet bensalkoniumklorid kan hos vissa personer orsaka hudreaktioner.

Kontakta läkare eller apotekspersonal om du misstänker att du fått någon biverkning av Nasolin Humidose.

Allvarliga incidenter med produkten måste rapporteras till tillverkaren och tillsynsmyndigheten (Säkerhets- och utvecklingscentret för läkemedelsområdet Fimea tfn: 029 522 3341). Detta är viktigt för den löpande övervakningen av nytta/riskbalansen för produkten.

Hur ska Nasolin Humidose användas?

Dosera 1–2 spraypumpningar på din torra nässlemhinna vid behov. För bortsköljning av krustor ur näsan kan doseringen vid behov ökas. Nässprayen kan också användas för att öppna en täppt näsa inför dosering av läkemedelsspray.

Då du tar en ny flaska i bruk, ska du först spraya 3–6 gånger i luften för att få fram en jämn och fin spray. Även vid senare doseringstillfällen är det bra att kontrollera att flaskan avger en jämn spray genom att testspraya 1–2 gånger i luften.

Håll flaskan som på bild 1, d.v.s. med flaskans botten mot din tumme och spraypumpens kant mellan ditt pek- och långfinger. Tryck ned spraypumpen i riktning mot flaskans botten.

Bild 1



Bild 2



Placera spraypumpens spets i ena näsborren som på bild 2 och tryck på pumpen för att dosera sprayen i enlighet med doseringsanvisningarna. Andas in via näsan och stäng den andra näsborren genom att lätt trycka på den med ditt pekfinger då du doserar sprayen. Upprepa sedan för den andra näsborren. Skölj spraypumpens spets och skyddslock med varmt vatten efter användningen. Torka av dem noggrant. Spetsen kan försiktigt dras

loss från flaskan inför rengöringen. Sätt till sist ihop alla delar på nytt.

Vänd dig till läkare eller apotekspersonal om du har några frågor gällande Nasolin Humidose.

Sammansättning

Nasolin Humidose nässpray innehåller natriumklorid (7,72 mg/ml), kaliumklorid (0,42 mg/ml), kalciumklorid (0,16 mg/ml), bensalkoniumklorid (konserveringsmedel) och vatten.

Förvaring och kassering

Förvaras vid högst 25 °C. Får ej kylas ned eller frysas.

Förvaras utom syn- och räckhåll för barn.

Använd inte efter utgångsdatumet på kartongen och flasketiketten.

Produkten ska inte kastas i avloppet eller bland hushållsavfall. Överbliven produkt lämnas in på apotek för kassering. Dessa åtgärder är till för att skydda miljön.

Förpackningsstorlek

Nasolin Humidose 50 ml

Tillverkas av

Orion Oyj
Orionvägen 1
02200 Esbo

Bruksanvisningen uppdaterades senast den

17.09.2024



Medicinteknisk produkt



Tillverkare



Läs bruksanvisning före användning



Partinummer



Sista användningsdatum



Den maximala förvaringstemperaturen



Varning



Unik produktidentifiering



Sortera kartongen som kartong



Sortera bipacksedeln som papper



Sortera flaskan som plast